Registered with the Registrar of Newspapers for India under No. 10410



Registered No. PY/44/2018-20 WPP No. TN/PMG(CCR)/WPP-88/2018-20

Dated: 6-2-2018

Price : ₹ 20-00

# புதுச்சேரி மாகில அரசிதழ்

# La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

ഖിതെ: ₹ 20-00

Prix: ₹ 20-00

Price: ₹ 20-00

எண்	புதுச்சேர்	செவ்வாய்க்கிழமை	2018 @6	ர்ப் <b>ரவ</b> ர் <i>டீ</i>	6 а
No. $\rightarrow$ 6	Poudouchéry	Mardi	6	Février	2018 (17 Magha 1939)
No.	Puducherry	Tuesday	6th	February	2018

பொருளடக்கம் SOMMAIRES CONTENTS

பக்கம்		á	Page			Page	
தொழில் நீதீமன்றத் தீா்ப்புகள்	1	66	Sentence arbitral du travail de tribunal.		166	Award of the Labour Court	166
அரசு அறிவிப்புகள்	1	.72	Notifications du Gouvernement	t	172	Government Notifications	172
ஒப்ப அறிவிப்பு	1	.80	Avis d'Adjudication		180	Tender notice	180
ஏல அறிவிப்பு	1	82	Vente publique		182	Auction notice	182
ஆபத்தான நிறுவனங்கள்	1	184	Etablissements dangereux		184	Dangerous Establishments	184
சாற்றறிக்கைகள்	1	86	Annonces		186	Announcements	186

# **AFFIDAVIT**

- I, Malik Beg *alias* Malik Basha *alias* Malik, son of Vajir Beg (*late*), Muslim, aged about 44 years, residing at No. 49, Salai Street, Muthialpet, Puducherry-605 003, do hereby solemnly affirm and sincerely state as follows:
  - 1. I state that my name is entered (in Tamil) as 'மாலிக் பேக் (Malik Beg)' in my School Record Sheet bearing Admission No. 2087, dated 9-6-1979 issued by the Municipal Primary School, Kirutharanpettai, Cheiyar, Tamil Nadu.
  - 2. I state that my name is entered (in Tamil) as 'மாலிக் பாஷா (Malik Basha)' in my Deed of Marriage Contract issued by the Muthavalli of Kottakuppam Masjid, Villupuram Taluk and District, Tamil Nadu, on my marriage with Thahira Banu held on 31-1-1999 at Kottakuppam Jamath as per Muslim religious ceremonies and customs.
  - 3. I state that my name is entered as 'Malik' in the Birth Certificate of my daughter Sharmila Banu who was born on 28-11-2000 and my name is entered as 'Malik Basha' in the Birth Certificate of my son Khaja Sharif who was born on 4-10-2012, both born at Puducherry and both Birth Certificates issued by the Pondicherry Municipality, Puducherry.
  - 4. I state that my name is entered as 'Malik' in my Elector's Photo Identity Card bearing No. KT/13/076/138111, Aadhaar Card bearing No. 9207 2144 2678 and in my Family Ration Card (Smart Card) bearing No. 423160.
  - 5. I state and declare that the abovesaid names 'Malik Beg', 'Malik Basha' and 'Malik' are refer to one and the same person *i.e.*, myself only and not any other person and I am swearing this Affidavit for the purpose of obtaining Identification Certificate from the Court of Law at Puducherry, and further, I declare that what are all stated above are true to the best of my knowledge, belief and nothing material is concealed hereinabove.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 17th day of January 2018.

113281 V. MALIK.

# உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2018-ஆம் ஆண்டு, சனவரி மாதம் 22-ஆம் தேதி (22-1-2018), புதுச்சேரி-605 007, அரியாங்குப்பம், பாரதி நகர் குறுக்குத் தெரு, உடையார் தோட்டம், கதவிலக்கம் 3 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் ஐய்யப்பன் அவர்களின் மனைவி வேதயா (Vetheya) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்—

எனது பெயர். எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் 240 மற்றும் எனது மகன் Bhavin அவர்களின் பிறப்புச் சான்றிதழ் ஆகியவற்றில் எனது பெயர் 'Vetheya என்றும். எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் 3275 7173 1311 மற்றும் எனது வாக்காளர் அடையாள அட்டை எண் ZQJ0072959 ஆகியவற்றில் 'வேதயா (Vetheya)' என்றும். எனது நுண்ணறிவு குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு விவர சான்றிதழ் அட்டை எண் 369234-ல் எனது பெயர் 'வித்யா' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'வேதயா (Vetheya)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டதிட்டங்களுக்குக் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2018-ஆம் ஆண்டு சனவரி மாதம் 22-ஆம் தேதீ கையொப்பமிடப்பட்டது.

113286 I. VETHEYA.

## **AFFIDAVIT**

I, Mouniamma, wife of Rajavelu (*late*), 45 years, residing at No. 52/117, Villianur Main Road, Uruvaiyar, Puducherry-605 110, do hereby solemnly and sincerely affirm on oath and declare as follows:

I state that my name has been written in French Spelling as 'Mouniamma' in my Birth Certificate issued by the Villianur Commune Panchayat under Registration No. M/1972/00247, dated 20-12-1972.

I state that my name has been written as 'шюй' in the Family Ration Card under No. 038793.

I state that my name has been written (in English) Spelling as 'Muniyammal (முனியம்மாள்)' in my Voter's Identity Card under No. PY/01/017/066581.

I state that my name has been written as 'Malar alias Muniyamma [மலர் (எ) முனியம்மா]' in my Aadhaar Card No. 4462 7800 9732.

I declare that the above-mentioned names viz., 'Mouniamma', 'Muniyammal (முனியம்மாள்)', 'மலர்' and 'Malar alias Muniyamma [மலர் (ஏ) முனியம்மா]' in the abovesaid names are refer to one and the same person that is myself only.

I state that hereafter, I shall use to write and sign only by the name 'Malar *alias* Mouniamma' on all records, papers and all affairs of my life.

The above deposition is true and correct to the best of my knowledge, belief and nothing material has been concealed therein.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 18th day of January 2018.

113290

R. Malar @ Mouniamma.

#### **AFFIDAVIT**

I, Zabar Aly, son of Abdoul Rahamane, Muslim, aged about 39 years, residing at No. 46/2, New Street, Sulthanpet, Villianur, Puducherry-605 110, do hereby solemnly and sincerely affirm and state as follows:

I am the deponent in this affidavit and well acquainted with the facts of my deposition.

I state that I was born on 28-12-1977 to my parents Abdoul Rahamane-Mariamby at Sulthanpet, Villianur, Puducherry. The birth was registered before the Villianur Commune Panchayat, Puducherry *vide* Registration No. V/1978/00014, dated 3-01-1978. My name is registered as 'Zabar Aly', the same is entered in my Aadhaar Card No. 6369 8487 6887.

I state that I am known by my another name with spelling as 'Zabar Ali' is evidenced in my School Transfer Certificate under Serial No. 115520.

I state that I am known by my name in different spelling as 'Hapiur Rahaman Jaefar Ali' is evidenced in my Passport under No. G3959698.

I state that my father's name is 'Abdoul Rahamane' is evidenced in my Birth Certificate, School Transfer Certificate under Serial No. 115520, Aadhaar Card No. 6369 8487 6887. But, my father's name is wrongly mentioned in my Passport No. G3959698 as 'Hapipur Rahaman'.

I do hereby declare that the above-mentioned names 'Zabar Aly', 'Zabarali' and 'Hapiur Rahaman Jaefar Ali' are refer to one and the same person *i.e.*, myself only and 'Abdoul Rahamane' and 'Hapipur Rahaman' are refer to one and the same person *i.e.*, my father only.

I, the above deponent do hereby declare that the said statements are true and correct to the best of my knowledge and belief.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 10th day of January 2018.

113295 ZABAR ALY.

#### **AFFIDAVIT**

- I, Kalaiselvi, wife of Rajavelu(*late*), Hindu, aged about 50 years, No. 7, Perumal Naidu Street, Muthialpet, Puducherry 605 003, do hereby solemnly affirm and sincerely state as follows:
  - 1. I state that I am the deponent herein and I am well aware of the facts of this affirmation, which is explained before me in Tamil by the Notary Public.
  - 2. I state that I am a native of Puducherry and I got married with one Rajavelu on 30-11-1987 in the Marriage Invitation, in my first daughter's Birth Certificate, in my second daughter's Birth Certificate, in my Electoral Identity Card under No. PY/01/001/027304 and in my Aadhaar Card bearing No. 7503 3449 5832, my name is mentioned as 'Kalaiselvi'.
  - 3. Further, I state and declare that in my Family Ration Card *vide* No. 386573, my name is mentioned as 'Kala'(in Tamil).
  - 4. In fact my correct and actual name is 'Kalaiselvi'. Further, I state and declare that the abovesaid two names are refer to one and the same person *i.e.*, myself.
  - 5. I state and declare that hereafter, I shall be called only as 'Kalaiselvi'.

Thus, I am sworn and declare that hereafter, I shall be known and called as 'Kalaiselvi' only.

I have not concealed any real facts.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this the 3rd day of January 2018.

113296 **R. கலைச்செல்வி.** 

#### **AFFIDAVIT**

I, Senthilkumar @ Gnanagourou, son of Cassinadane, Hindu, aged 44 years, residing at No. 26, V.O.C. Street, Kottaimedu, Ariyankuppam, Puducherry-605 007, do hereby solemnly and sincerely affirm and state as follows:

I am the deponent herein. I am well aware of the facts of my deposition.

I state that in my Aadhaar Card, Voter's Identity Card, PAN Card and in my Company Record, my name is mentioned as 'Senthilkumar'.

I state that in my Birth Certificate, my name is mentioned as 'Gnanagourou'.

I solemnly affirm and declare that the names 'Senthilkumar' and 'Gnanagourou' are refer to one and the same person that is myself and hereinafter I shall be called by the name 'Senthilkumar @ Gnanagourou'.

I state that what are all stated above are true to the best of my knowledge, belief and information and nothing material facts have been suppressed herein.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 23rd day of January 2018.

113297

SENTHILKUMAR @ GNANAGOUROU.

# **AFFIDAVIT**

- I, Bhuvaneswari, daughter of Anandane, Hindu, aged 18 years and residing at No. 31, New Street, Muthialpet, Puducherry 605 003, do hereby solemnly and sincerely affirm and state as follows:
  - 1. I am the deponent herein.
  - 2. I submit that in my Birth Certificate issued by the Registrar of Births and Deaths, Villianur Commune Panchayat vide Registration No. M/ 1999/00030, dated 16-6-1999, my name is mentioned as 'Bhuvaneswari'. Further, I submit that in the Aadhaar Card under No.7863 4887 5797, dated 18-12-2011 issued by the Unique Identification Authority of India, my name is mentioned as 'Bhuvaneswari'. Further, I submit that in the Statement of Marks vide No.TG 20097302, dated 18-5-2015 issued by the Chief Executive and Secretary, Council for the Indian School Certificate Examinations, New Delhi, my name is mentioned as 'Mudaliar Bhuvaneswari Anandane'. Further, I submit that in my Leaving Certificate under No. 3628/HS/2017, Gen. Register vide No. 3849, dated 29-5-2017 issued by the Headmaster, Seventh-Day Adventist Higher Secondary School, Haripura Maninagar(E), Ahmedabad, my name is mentioned as 'Mudaliar Bhuvaneswari Anandane'.
  - 3. Further, I submit that my names 'Bhuvaneswari' as mentioned in my Birth Certificate and Aadhaar Card, and my name 'Mudaliar Bhuvaneswari Anandane' was mentioned in my Statement of Marks issued by the

Chief Executive and Secretary, Council for the Indian School Certificate Examinations, New Delhi and Leaving Certificate issued by the Headmaster, Seventh-Day Adventist Higher Secondary School, Haripura Maninagar(E), Ahmedabad are denote one and the same person *i.e.*, myself herein.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 19th day of January 2018.

113298

A. Bhuvaneswari.

# **AFFIDAVIT**

I, A. Krishnasamy, son of Arumugam, residing at No. 8, First Cross, Nathamedu Street, Uruvaiyar, Mangalam, Puducherry-605 110, do hereby solemnly affirm and sincerely state on oath as follows:

That I am the deponent herein and I know all the facts of my deposition well.

I submit to state that my name is mentioned as 'Kichenassamy' in my Birth Certificate issued by the Villianur Commune Panchayat, Puducherry *vide* Registration No. 39, dated 5-3-1962.

I submit to state that my name is mentioned as Krishnasamy in my Transfer Certificate issued by the Headmaster, Vivekananda Government High School, Villianur, Puducherry vide Serial No. 27447 and Admission No. 3763/81-82, in my Aadhaar Card issued by the Unique Identification Authority of India vide Aadhaar No. 9374 6826 2807 and in my Office Identity Card issued by the Buildings and Roads (Central) Division, Public Works Department, Puducherry vide Employee Code No. PWB 196.

I submit to state that my name is mentioned as 'Krishnasami' in my Electoral Identity Card issued by the Election Commission of India *vide* Card No. PY/01/017/066008.

I submit to state that my name is mentioned as 'கிருஷ்ணசாமி' in my Family Ration Card issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry *vide* Card No. 051310.

I finally submit that the above-mentioned names 'Kichenassamy', 'Krishnasamy', 'Krishnasami' and '最低的可能用的' are refer to one and the same person they denote myself only.

Henceforth, I would be called and known as 'Krishnasamy' only.

I take oath and solemnly declare/affirm that the above information furnished by me is correct and that I have not concealed or misrepresented any facts on the above matter.

Signed before the Notary Public at Puducherry, on this 24th day of January 2018.

113300

A. கிருஷ்ணசாமி.

# உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2018-ம் ஆண்டு சனவரி மாதம் 24-ம் தேதி (24-1-2018) புதுச்சேரி-607 402, நரம்பை தெற்கு வீதி, கதவிலக்கம் 112 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் சுப்பரமணி அவர்களின் குமாரர் S. வீரப்பன் (S. Veerappan) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப்பத்திரம் யாதெனில்-

எனது பெயர். எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் K/1989/00305-ல் 'Veerappan' என்றும். எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் 5196 0673 4155-ல் 'சு. வீரப்பன் (S. Veerappan)' என்றும். எனது வாக்காளர் அடையாள அட்டை எண் YBP0008011-ல் 'வீரப்பன் (Veerappan)' என்றும். எனது தாயார் பச்சைவள்ளி அவர்களின் பெயருக்கு வழங்கப்பட்ட குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டை எண். 367948-ல் எனது பெயர் 'பாண்டியன்' என்றும், எனது தீருமண அழைப்பிதழில் எனது பெயர் 'S. வீரப்பன் (ஏ) பாண்டியன்' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'வீரப்பன் (S. Veerappan)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி. நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டதீட்டங்களுக்குக் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன் மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2018-ஆம் ஆண்டு சனவரி மாதம் 24-ம் தேதீ கையொப்பமிடப்பட்டது.

113303

S. VEERAPPAN.

# **AFFIDAVIT**

I, A. Pinto Dsouza, son of Ambrose, aged 32 years, and residing at the house bearing Door No. 18, Third Street, Thamarai Nagar, Ariyur, Puducherry 605 102, do hereby solemnly and sincerely affirm to whomsoever it may concern as follows:

I am the deponent herein. I state that in my College Transfer Certificate under Enrolment No. 0130800371, my name has been mentioned as 'Pinto Dsouza. A'

In my Marriage Certificate under Registration No. SM/22/2014 and in the Certificate of Birth of my son Jeshvick Joel Dsouza registered with the Pondicherry Municipality under Registration No. P/2015/01227, my name has been mentioned as 'Pinto Dsouza'.

In my Elector's Photo Identity Card under No. MVM0240457, my name has been mentioned as 'Pinto Dsouza' (பிண்டோ டிசோசா).

In my Aadhaar Card under No. 6784 0649 9101, my name has been mentioned as 'A. Pinto Dsouza 'அ. பின்டோ டிசோசா'.

In my Family Ration Card under No. 053235, my name has been mentioned as 'ஃபின்டோ'.

Therefore, I do hereby state that all the abovesaid names are refer, identify and relate to one and the same person that is myself the deponent herein. Hereafter, I shall be known and identified only by the name 'A. Pinto Dsouza (அ. பிண்டோ டிசோசா) for all purposes.

I state that what are all stated in the above paragraphs is true and correct to the best of my knowledge, belief and information.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 25th day of January 2018.

113306

A. PINTO DSOUZA.

#### **AFFIDAVIT**

I, Parimalam, son of Jayakannan, Hindu, aged about 47 years and residing at No. 63A, Pidarikuppam, Sannasikuppam, Puducherry-605 107, do hereby solemnly affirm and state on oath as follows:

I am the deponent herein.

I submit that I was born on 25-2-1970 at Pidarikuppam and my birth was duly registered before the Mannadipet Commune Panchayat, Puducherry as 'Parimalame' vide Registration No. 44/1970, dated 27-2-1970 and whereas, in the

Aadhaar Card *vide* No. 4827 5081 1629, Family Ration Card under No. 352573, Driving Licence bearing No. 985924 and PAN Card under No. AIXPP7019B, my name is mentioned as 'Parimalam (unfluomib)'. And the name 'Parimalame' and 'Parimalam' are indicate one and the same person *i.e.*, myself. And whereas, as per horoscope, I have changed my name as 'Jawahar Gandhi'.

Further, I submit that I am making this affidavit for the knowledge of my relatives, friends, officials and all other persons in general that hereafter, I will be known and called only as 'Jawahar Gandhi'.

I sworn to state that what are all stated above is true and that I have not suppressed any fact for the purpose of this affidavit. I undertake to face any legal consquence in the event of the facts stated herein proved to be false.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 21st day of December 2017.

113307 PARIMALAM.

### **AFFIDAVIT**

I, N. Devi, daughter of T.D. Ramdass and wife of Nedunchezian, aged 43 years and residing at the house bearing Door No. 5, Vivekananda Street, Subash Nagar, Periya Kalapet, Puducherry-605 014, do hereby solemnly and sincerely affirm to whomsoever it may concern as follows:

I am the deponent herein. I state that in my Transfer Certificate under Serial No. 997/94-95 issued by the Government Girls' Higher Secondary School, Villupuram, my name has been mentioned as 'R. (Boa) (R. Devi)' the intial 'R' being the first letter of my father's name Ramdass.

In my Elector's Photo Identity Card under No. GKY0555573, my name has been mentioned as 'Devi'.

In my Aadhaar Card under No. 7086 3293 5887 issued by the Unique Identification Authority of India, my name has been mentioned as 'N. Devi', the initial 'N' being the first letter of my husband's name Nedunchezhian.

In my husband Nedunchezhian's Army Service Part II Order, under Service No. 14911387A, Rank-Havildar, my name has been mentioned as 'N. Sri Devi'.

In my Family Ration Card under No. 426517, my name has been mentioned as 'Goon'.

Therefore, I do hereby state that all the said names 'R. தேவி (R. Devi)', 'Devi', 'N. Devi'. 'N. Sri Devi' and ' தேவி' are refer, identify and relate to one and the same person that is myself the deponent herein.

Hereafter, I shall be known and identified only by the name 'N. Devi' for all purposes.

I state that what are all stated in the above paragraphs is true and correct to the best of my knowledge, belief and information.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this the 14th day of December 2017.

113308 N. **D**evi.

#### **AFFIDAVIT**

I, Sripriya, daughter of Neduchezhian, aged 20 years and residing at the house bearing Door No. 5, Vivenkananda Street, Subash Nagar, Periya Kalapet, Puducherry-605 014, do hereby solemnly and sincerely affirm to whomsoever it may concern as follows:

I am the deponent herein. I state that in my Birth Certificate under Registration No. 381/1996/2, registered with the Department of Municipal Administration and Water Supply and in my Elector's Photo Identity Card under No. ATT0072421, my name has been mentioned as 'Sripriya'.

In my Higher Secondary Course Certificate under Serial No. HSG 9104412, my name has been mentioned as 'Sripriya. N'.

In my Aadhaar Card under No. 9634 2852 9479 issued by the Unique Identification Authority of India, my name has been mentioned as 'N. Sripriya', the initial 'N' being the first letter of my father's name Nedunchezhian.

In my Family Ration Card under No. 426517, my name has been mentioned as 'ஸ்ரீபிரியா'.

In my father Nedunchezhian's Army service Part II order under Service No. 14911387A, Rank-Havildar, my name has been mentioned as 'Pirya'. Therefore, I do hereby state that all the said names 'Sripriya', 'Sripriya. N', 'N. Sripriya', 'шѣшшш' and 'Pirya' are refer, identify and relate to one and the same person that in myself the deponent herein.

Hereafter, I shall be known and identified only by the name 'Sripriya. N' for all purposes.

I state that what are all stated in the above paragraphs is true and correct to the best of my knowledge, belief and information.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 14th day of December 2017.

113309

SRIPRIYA. N.

# உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2018-ஆம் ஆண்டு, சனவரி மாதம் 25-ஆம் தேதி (25-1-2018), புதுச்சேரி-605 001, ராம் ராஜா வீதி, கதவிலக்கம் 26 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் ரஹீம் முஹமது யூசுப் அவர்களின் குமாரர் ரஹீம் முகமது முஸ்தாக் (Rahim Mohamed Mushtaq) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்—

எனது பெயர், எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் 17/61-ல் 'ரஹீம் முகமது முஸ்தாக்' என்றும், எனது திருமணப் பதிவு எண் 134/SM/2011-ல் எனது பெயர் 'Rahim Mohamed Moushtaq' என்றும், எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் 6130 3918 4619-ல், 'ரஹீம் முகமது முஸ்தாக் (Rahim Mohamed Mushtaq) ' மற்றும் எனது வாக்காளர் அடையாள அட்டை எண் PY/01/004/021285-ல் 'முஹம்மத்முஷ்தான் (Md. Mushtaq)' என்றும், எனது தந்தையார் ரஹிம் முகமதுயாசப் அவர்களின் பெயருக்கு வழங்கப்பட்ட குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டை எண் 009349-ல் எனது பெயர் 'ரஹீம் முகமது மஸ்தாக்' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'ரஹீம் முகமது முஸ்தாக் (Rahim Mohamed Mushtaq)' என்றே அமைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டதீட்டங்களுக்குக் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2018-ஆம் ஆண்டு, சனவரி மாதம் 25-ஆம் தேதீ கையொப்பமிடப்பட்டது.

113310

RAHIM MOHAMED MUSHTAQ.

# உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2018-ஆம் ஆண்டு. சனவரி மாதம் 25-ஆம் தேதி (25-1-2018), புதுச்சேரி-605 001, ராம் ராஜா வீதி. கதவிலக்கம் 26 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் ரஹீம் முகமது முஸ்தாக் அவர்களின் மனைவி ஜைபுன்னிஷா பேகம் (Zaibunnisa Begum) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்—

எனது பெயர், எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் 179/ 1972-ல் 'Zaibunnisa Begum. M' என்றும், எனது திருமணப் பதிவு எண் 134/SM/2011-ல் எனது பெயர் 'Zaibunnisa Begum' என்றும், எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் 4499 5421 5633-ல் 'ஜைபுன்னிஷா பேகம் (Zaibunnisa Begum)' என்றும், எனது வாக்காளர் பட்டியல் அடையாள அட்டை எண் JGW0104315-ல் 'ജைபுன்னிசா பேகம் (Zaibunnisabegum)' என்றும் மற்றும் எனது மாமனார் ரஹீம் முகமதுயாசப் அவர்களின் பெயருக்கு வழங்கப்பட்ட குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டை எண் 009349-ல் எனது பெயர் 'ஜெய்புன்னிஷா' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'ஐைபுன்னிஷா பேகம் (Zaibunnisa Begum)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டதீட்டங்களுக்குக் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2018-ஆம் ஆண்டு சனவரி மாதம் 25-ஆம் தேதி கையொப்பமிடப்பட்டது.

113311

ZAIBUNNISA BEGUM.

# **AFFIDAVIT**

I, Premalatha *alias* Faridha, wife of Mohamad Ikbal, Muslim, aged about 36 years and residing at No. 231 A, Jawahar Street, Sudhana Nagar Extension-II, Nainarmandapam, Mudaliarpet, Puducherry-605 004, do hereby solemnly and sincerely affirm on oath as follows:

I am the deponent herein. I submit that my name is mentioned as 'Premalatha. R' in my Transfer-cum-Conduct Certificate in Admission No. 974602015 issued by the Annamalai University.

I submit that my name is mentioned as 'Faridha' in my Voter's Identity Card under No. IBI0065151.

I submit that my name is mentioned as 'பிதா'in my Family Ration Card No. 163668.

I submit that my name is mentioned as 'M. பரீதா (பிரேம தைர)' in my Marriage Certificate issued by Tamil Nadu Muslim Munnetra Kazhagam.

I submit that my name is mentioned as 'Premalatha *alias* Faridha' in my Aadhaar Card under No. 5916 9809 7791.

Thus, all the names 'Premalatha. R', 'Faridha', 'шівт', 'М. шівт (шівть юрт)' and 'Premalatha *alias* Faridha' are refer to one and the same person that is myself only.

Hereafter, I shall be known by the name 'Premalatha *alias* Faridha (பிரேமலதா என்கிற பரிதா)'.

I hereby declare that I shall at all times hereafter in all records, deeds and writings and in all proceedings, dealings and transactions, private as well as upon all occasions whatsoever use and sign the name of 'Premalatha *alias* Faridha (பிரேமதை என்கிற பரிதா)' as my name in place and in substitution of my former name.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 4th day of August 2017.

113312 M. FARIDHA.

# உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2018-ஆம் ஆண்டு சனவரி மாதம் 23-ஆம் தேதி (23-01-2018), புதுச்சேரி-605 106, கீழுர் சிவராந்தகம், மெயின் ரோடு, கதவிலக்கம் 3 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் ஆனந்தன் அவர்களின் குமாரர் ராதா (ஏ) ராமமூர்த்தி (Radha alias Ramamourty) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்:-

எனது பெயர், எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் M/1954/ 00154-ல்-ல் 'Ramamourty' என்றும், எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் 4836 0797 1706-ல் 'ராதா (எ) ராம்மூர்த்தீ (Radha *alias* Ramamourty)' என்றும், எனது வாக்காளர் அடையாள அட்டை எண் PY/ 01/017/003824-ல் 'இராதா (Radha)' என்றும், எனது பெயருக்கு வழங்கப்பட்ட குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டை எண் 089521-ல் பெயர் 'ராதா எனது (எ) ராமமூர்த்தி' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'ராதா (எ) ராமமூர்த்தி (Radha alias Ramamourty)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும். அரசு எடுக்கும் சட்டதிட்டங்களுக்குக் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2018-ஆம் ஆண்டு சனவரி மாதம் 23-ஆம் தேதி கையொப்பமிடப்பட்டது.

113333 RADHA ALIAS RAMAMOURTY.

#### **AFFIDAVIT**

- I, Sabitha. K.P, wife of Raveendran, aged 51 years, residing at Puthiya Parambath, Cherukallai, P.O. New Mahe, Mahe, Puducherry State, do hereby solemnly affirm and state as follows:
  - 1. I swear and state that I am the holder of Secondary School Leaving Certificate *vide* Registration No. 202535. In my Secondary School Leaving Certificate, my name is entered as 'Sabida. K.P'.
  - 2. I swear and state that I am the holder of School Transfer Certificate *vide* Sl. No. 4858 issued by Headmaster, MM. High School, New Mahe, my name is entered as 'Sabida Kakkuzi Parambath'.
  - 3. I swear and state that in my Office Order issued by Regional Administrator, Mahe, *vide* No. 1-319/RAM/C1/2014, dated 30-07-2014, my name is entered as 'Sabitha. K.P'.
  - 4. I swear and state that I am the holder of Aadhaar Card *vide* No. 5906 2740 1065, my name is entered as 'Sabitha, K.P'.
  - 5. I Swear and state that I am the holder of Electoral Identity Card No. PY/01/028/015304 issued by Electoral Registration Officer, Mahe Constituency, my name is entered as 'Savitha'.
  - 6. I state and declare that the above-mentioned names recorded in the said documents are refer, identify and denote one and the same persons that is myself only.
  - 7. I swear and state that I intent to change my name as 'Sabitha. K.P' therefore, I swear this affidavit, for the knowledge of my relatives, friends, officials concerned and others that hereinafter, I will be known only as 'Sabitha. K.P' in all purpose and intends after the publication of the Gazette.

All this is true.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Mahe, on this 12th day of January 2018.

113344 Sabitha. K.P.

No legal responsibility is accepted for the publication of advertisement regarding change of names and other private notifications in the Gazette. Persons notifying the same will remain solely responsible for the legal consequences and also for any other misrepresentations, etc.